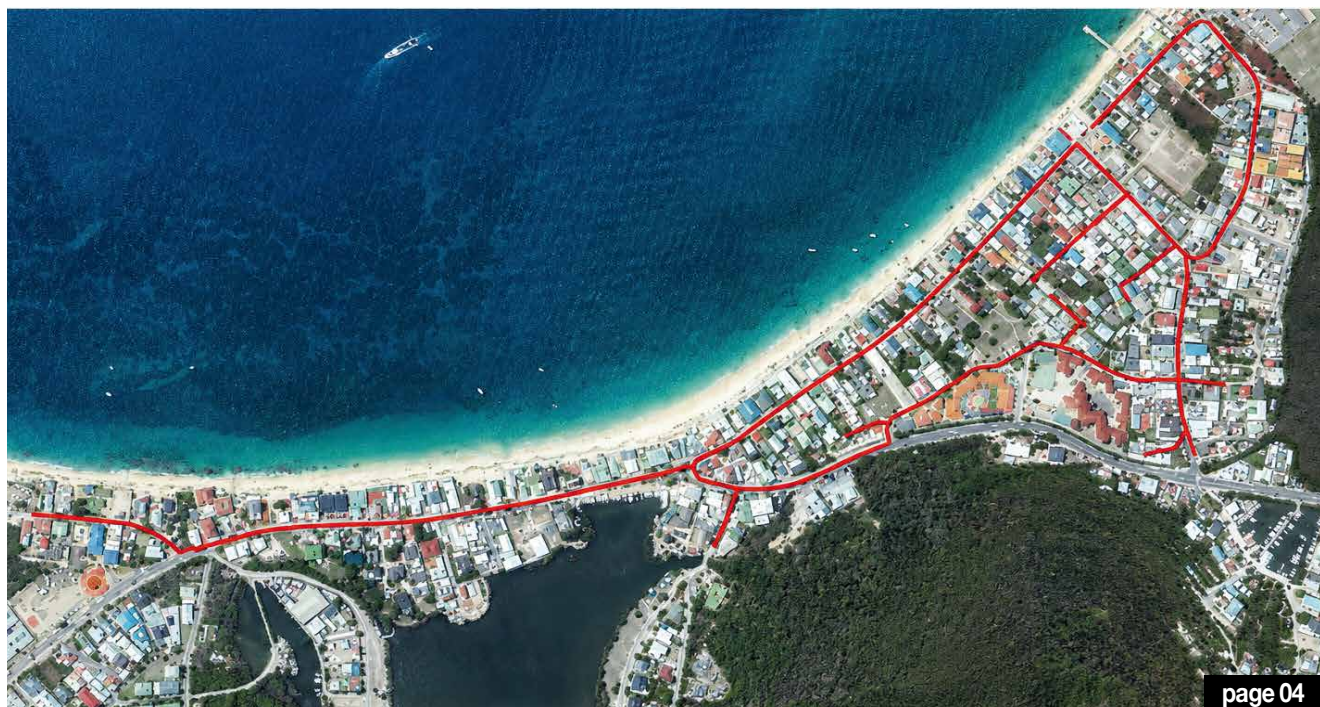


GRAND CASE

LE TOUT-À-L'ÉGOUT EST INSTALLÉ



page 04

Nicole Noilhetas :
garantir une école
inclusive et ambitieuse

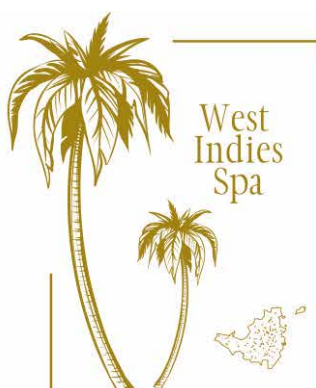
page 02

Véhicules abandonnés :
le grand nettoyage
commence

page 04

Tareek :
rencontre avec
un «Papa solo»

page 05


West
Indies
Spa
by
Bulles et Beautés

*Penser à vous faire plaisir
n'est pas un luxe*

HEAD
SPA
70mn **135€**

(+590) 690 72 65 22
(+590) 690 22 32 61
westindies@gmail.com
www.westindies-spa.com


Prise de RDV
sur Planity

Multi
CHANGE
Change & services

RUE KENNEDY
8H00 - 17H00

HOPE ESTATE
8H00 - 17H00

Western Union

RUE KENNEDY
8H00 - 16H30

HOPE ESTATE
8H00 - 16H30



★ **TRAITEMENT ANTI TERMITES**
Cell : 06 90 62 44 20

**ATLANTIC
PEST
CONTROL**
APC-SXM.COM

Désinsectisation ★
Traitement anti termites ★
Désinfection ★
Dératisation ★



CADISmarket

LA PROXIMITÉ AU MEILLEUR PRIX !



BAIENETTLÉ | SANDYGROUND | BAIEORIENTALE | MARIGOT | OYSTERPOND

Nicole Noilhetas : garantir une école inclusive et ambitieuse

C'est dans un esprit de communication et une volonté d'échanges réguliers avec les médias que la nouvelle vice-rectrice des îles du Nord a tenu sa première conférence de presse vendredi dernier. L'occasion pour elle de livrer sa vision du territoire, de lister les projets, nombreux, qu'elle entend développer dès la prochaine rentrée scolaire ou dans un avenir plus lointain, et de rassurer sur certains dossiers.

C'est forte d'un parcours varié à différents postes au sein de l'Éducation nationale et de trois années passées en Nouvelle-Calédonie que Nicole Noilhetas arrive à Saint-Martin. Mais sa nomination n'est pas due au hasard, elle avait pris la mesure du territoire avant même de candidater. Le choix est donc assumé avec la volonté de réduire les inégalités et d'accompagner au mieux les élèves de Saint-Martin et de Saint-Barthélemy. Une tâche qu'elle souhaite mener aux côtés des services de la Collectivité et de l'État, mais aussi des socioprofessionnels et des associations sans oublier les parents car, comme elle le rappelle, il s'agit d'une « co-éducation ». Pour ce faire, elle s'appuiera sur trois axes principaux : le premier, « sécuriser » les établissements et les parcours des jeunes, stabiliser les équipes et mettre en place une continuité des parcours et du service public, le second « organiser » en inscrivant les actions dans un projet cohérent et enfin, « anticiper » en mettant en place un travail stratégique sur plusieurs années. Tout cela sera mené en étroite collaboration avec l'Académie de Guadeloupe, dont les équipes seront plus présentes sur les îles du Nord afin d'accompagner notamment le corps enseignant des deux territoires dans leurs formations. Elle envisage également d'installer une antenne des services de l'Éducation à Saint-Barthélemy.



Nicole Noilhetas et Evelynne Fleming lors de la présentation à la presse vendredi dernier.

LES PRIORITÉS DE LA RENTRÉE

Afin de mieux accompagner les élèves selon leurs besoins, la vice-rectrice se basera, et c'est une première, sur l'analyse des résultats aux dernières évaluations et examens. Si les mathématiques et le français demeurent la priorité de l'enseignement, elles seront assorties de nouvelles exigences : rendre les jeunes autonomes mentalement et intellectuellement. En clair, il s'agit

de leur apprendre à raisonner et à analyser par eux-mêmes et non plus par le prisme des réseaux sociaux. De nouveaux programmes ont d'ores et déjà été développés l'année dernière dans certaines classes ; cette année ce sera au tour des CE2, CM2 et 5e d'en faire l'apprentissage. Mais cela commencera bien plus tôt, dès la petite section, avec un éveil aux mathématiques et la compréhension du langage avec sur ce point un impératif, laisser les élèves s'exprimer dans leur langue maternelle pour ne pas en-

traver leur développement. Ces nouvelles pratiques pédagogiques passeront par la formation des enseignants.

LE MAINTIEN DES CLASSES BILINGUES

Pas de sujet sur ce dossier, les quatre classes bilingues en cours préparatoire et les huit classes bilingues dans les autres sections seront maintenues. Le plurilinguisme est « une véritable force » pour Nicole Noilhetas qui souhaite que les langues soient le fil conducteur de toute la scolarité des élèves. Avec seulement 12% des effectifs dans les classes bilingues, il lui semble nécessaire de développer d'autres dispositifs à l'attention de l'ensemble des élèves tels que l'enseignement des matières par l'intégration d'une langue étrangère (EMILE). Elle entend également initier une réflexion sur la continuité du parcours pour poursuivre cet enseignement bilingue dans le second degré, tout en étant consciente que cela demandera du temps. Des projets comme ceux d'ERASMUS, de citoyens du monde de l'UNESCO ainsi que le développement de la coopération régionale, avec bien entendu Sint Maarten, mais aussi Anguilla puis St Kitts devraient donc être plus effectifs.

DES PROJETS À COURT ET MOYEN TERME

L'orientation, et tout particulièrement dans les sections professionnelles, est un dossier auquel la vice-rectrice souhaite également s'atteler, partant du constat que beaucoup d'élèves n'ont pas de projet et ont une méconnaissance des métiers. Un projet pluriannuel d'orientation sera mis en place dès la 6e et une présentation des métiers sera introduite en classe de 5e. L'objectif est de réduire le décrochage après la 3e. Le décrochage sera d'ailleurs sa troisième priorité, notamment pour les jeunes de 16 à 18 ans qui sortent du système et n'ont aucun diplôme ni formation et pas d'emploi. Pour Nicole Noilhetas, le problème est urgent à traiter, en repérant les jeunes à risque dès l'élémentaire. Elle souhaite pour cela s'appuyer sur les associations locales, la Mission Locale avec qui une rencontre est déjà planifiée, en développant le dispositif « vacances apprenantes » ou l'offre de formations en adéquation avec les besoins économiques du territoire.

« L'ÉCOLE EST UN LIEU SACRÉ »

« On doit avoir plaisir à y être et à apprendre. C'est l'affaire de tout le monde, y compris des parents », insiste Nicole Noilhetas. L'empathie, le vivre ensemble, le renforcement de l'estime de soi doivent prévaloir sur le harcèlement et les violences physiques ou verbales. « Il faut mettre en place des plans de lutte contre toutes les formes de discriminations et de violence ». Des dispositifs existent déjà dans les établissements scolaires, ils devront être efficaces. Mais c'est aussi la synergie entre toutes les actions, de repérage, d'accompagnement, et la prise en compte du bien-être et de la santé, y compris mentale, des élèves et des enseignants qui permettront de réduire les inégalités et éviteront le décrochage scolaire. Reste à structurer toutes ces actions, ce à quoi la vice-rectrice a promis de s'atteler dès à présent. **A.B**

Attitudes Médiations présente son dispositif aux professionnels

Jeudi 23 juillet, l'association Attitudes Médiations organisait une séance d'information collective à destination des professionnels du secteur médico-social de l'île. Cette rencontre avait pour objectif de présenter les dispositifs proposés par la structure guadeloupéenne qui organise à présent des permanences sur le territoire.



Médiation familiale, espaces de rencontre parents-enfants, médiation en milieu carcéral et médiation scolaire, Mirella Valerius, directrice de l'association Attitudes Médiations et Mylène Vincent, cadre pédagogique et médiatrice familiale, ont présenté les principaux champs d'intervention de leur structure. Créée en 1999 et conventionnée depuis 2007, l'association intervient à Saint-Martin depuis le mois de mai 2026.

PROPOSER UN ACCOMPAGNEMENT ADAPTÉ

La rencontre a permis de préciser le fonctionnement de la médiation familiale, qui concerne dans « 80 % des cas » des situations de séparation, ont rappelé les professionnelles. Cet outil peut également être utilisé lors de conflits liés à une succession, à la perte d'autonomie d'un proche ou à une décision concernant son accompagnement. Le médiateur, impartial et diplômé d'État, aide chacun à exprimer ses besoins, à identifier les blocages et à rechercher des solutions. « En moyenne, une médiation se déroule sur trois à quatre séances », explique Mirella Valerius. Après un premier entretien gratuit et sans engagement, les participants prennent part à des séances « d'une heure trente à deux heures ». Le coût de cette session de médiation varie selon les revenus de chacun, allant de « 2 € par personne à un maximum de 131 €

pour des revenus supérieurs à 5 300 € mensuels ». Les intervenantes ont par ailleurs rappelé que, conformément à la législation actuelle, en cas de violences intrafamiliales avérées, les personnes ne peuvent réaliser une médiation familiale. La structure pourra néanmoins les orienter vers des organismes spécialisés.

MAINTENIR LE LIEN PARENTS-ENFANTS

La séance collective a également permis de présenter l'espace de rencontre parents-enfants. Ce dispositif accueille, dans un lieu neutre et sécurisé, des enfants avec l'un de leurs parents ou l'un de leurs proches lorsque les relations sont difficiles. L'objectif est de maintenir ou de restaurer progressivement le lien, tout en privilégiant toujours l'intérêt de l'enfant. Les rencontres peuvent être organisées sur décision d'un juge, à la demande des parents ou sur orientation d'un professionnel. Cet accompagnement est gratuit pour toutes les familles. À Saint-Martin, Attitudes Médiations propose des permanences à la Maison des femmes. Des médiations à distance peuvent aussi être organisées en cas d'urgence. Une nouvelle séance d'information à destination des professionnels est prévue le 25 septembre. Pour plus d'informations, rendez-vous sur les pages Facebook ou Instagram d'Attitudes Médiations ou par téléphone au 05 90 83 23 04 ou 06 90 37 25 37. **L.G**



AGORA IDN
www.agora-idn.com
COMPTABILITÉ - FISCALITÉ - SOCIAL
EXPERTISE COMPTABLE DEPUIS 1983
CRÉATION - CONSEIL - AUDIT



Un expert-comptable :
Monsieur Luc LEFEVRE
Commissaire aux Comptes

A votre disposition pour vous recevoir dans ses bureaux pour toute information ou mission comptable.

Siège social : AGORA IDN
34/35 rue de la Canne à sucre
Hope Estate SAINT-MARTIN
Société Audit-Social-Juridique d'Expertise Comptable
Inscrite au tableau des experts-comptables de l'ordre de Guadeloupe

Tél. : 06 23 47 95 15
Bureau : 05 90 52 09 46
E-mail : agora.idn@gmail.com

**LEADER
PRICE**

OPÉRATION GRILLADES

JUSQU'AU DIMANCHE 16 AOÛT 2026

SURGELÉS



3€₄₀ GLACE VANILLE
LEADER PRICE
500 gr soit 6,80 € Le kilo



Origine FRANCE
8€₃₀
LE KILO ROUELLE DE PORC
poids variable



Origine FRANCE
6€₁₀
LE KILO CÔTE DE PORC
2.5 kilos = 15,26 €



Origine SURINAME
16€₂₅
LE KILO VIVANEAU
1.50 kilos = 24,38 €



Origine FRANCE
7€₀₈
LE KILO RIBS DE PORC
2.5 kilos = 17,69 €



Origine INDONÉSIE
8€₁₉
LE KILO DARNE DE DORADE
800 g soit 10,24 € Le kilo

APÉRITIF !



19€₉₉
RHUM BOLOGNE
EN POCHE
175 litres soit 11,37 € Le litre



3€₈₀ CRACKERS SALÉ
OU CRACKERS BLÉ COMPLET
500 gr soit 7,60 € Le kilo



1€₈₀ TORTI LEADER PRICE
500 g soit 3,60 € Le kilo



1€₄₉ MACARONI LEADER PRICE
500 g soit 2,98 € Le kilo



1€₆₀ KETCHUP LEADER PRICE
340 g soit 4,71 € Le kilo



1€₄₆ MOUTARDE DE DIJON
LEADER PRICE
280 g soit 5,21 € Le kilo



1€₇₀ LIQUIDE
VAISSELLE
CITRON LEADER PRICE
1 litre



4€₆₅ PAPIER TOILETTE
COMPACT 4=12
4 rouleaux



1€₄₉ LAIT
DE COCO
400 g soit 3,73 € Le kilo



1€₈₄ LAIT CONCENTRÉ
NON SUCRÉ
LEADER PRICE
410 g soit 4,49 € Le kilo



5€₁₉ LAIT SUCRÉ
DOLILAIT LEADER PRICE
1 kilo

POUR VOTRE SANTÉ, PRATIQUEZ UNE ACTIVITÉ PHYSIQUE RÉGULIÈRE. WWW.MANGERBOUGER.FR
L'ABUS DE L'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ À CONSOMMER AVEC MODÉRATION

Suggestion de présentation
Photos non contractuelles.
Dans la limite des stocks disponibles

**LEADER PRICE
SAINT-MARTIN**
Plantation Mont Vernon
SAINT-MARTIN
Téléphone : 0590 92 41 45

Ouverture / Opening hours:
Du lundi au samedi de 7h30 à 19h30
Le dimanche de 8h à 13h.
From Monday to Saturday from 7.30am to 7.30pm
Sunday from 8 am to 1 pm.



Grand Case : le tout-à-l'égout est installé

Lors d'une réunion publique organisée le 23 juin, l'Établissement des eaux et de l'assainissement de Saint-Martin (EEASM) a présenté l'avancement des travaux et les modalités de raccordement au nouveau réseau d'assainissement collectif de Grand Case. Il va enfin mettre un terme aux rejets des eaux usées dans la mer ou les étangs.

Depuis un an, une entreprise spécialisée venue de l'Hexagone intervient sur le terrain pour réaliser ce réseau particulier, qui repose sur une technologie différente de celle utilisée dans le reste du territoire. Grand Case étant construit sur un sol sableux, entre trois étangs et la mer, et ne présentant pratiquement aucune pente, le village ne pouvait pas être raccordé à un réseau d'assainissement gravitaire classique. La seule solution possible était donc la création d'un réseau sous vide.

UN RÉSEAU SOUS VIDE

Celui-ci fonctionne comme un immense aspirateur. Les eaux usées sont collectées puis acheminées directement, sans aucun rejet dans le milieu naturel, vers la station d'épuration de Quartier d'Orléans. Deux pompes électriques, capables d'envoyer 30 m³, soit 30 000 litres, assurent le fonctionnement du système. Une fois mis en service, le réseau devra être suffisamment alimenté pour fonctionner correctement. Les habitants sont donc invités à effectuer leur raccordement dans les meilleurs délais.

Au total, 4,27 km de réseau de collecte ont été installés et 287 boîtes de branchement, qui constituent les points de raccordement entre les habitations et le réseau public, ont été posées.

RUES CONCERNÉES :	
✓	Boulevard de Grand-Case
✓	Impasse des écoles
✓	Rue des écoles
✓	Rue du Cimetière
✓	Rue des Lambis
✓	Impasse Walwyn
✓	Impasse Toulourou
✓	Allée des Moules
✓	RN7



Le dispositif comprend par ailleurs 78 baches de transfert, dont 63 déjà opérationnelles et trois actuellement en cours de réparation.

Douze autres, situées dans le virage menant vers la route de Petite Plage, doivent encore faire l'objet d'un diagnostic. L'entreprise chargée des travaux interviendra à nouveau à partir de la mi-septembre, afin de ne pas perturber la rentrée scolaire.

DEUX ANS POUR SE METTRE EN CONFORMITÉ

Même si certains riverains ont exprimé des réserves, le raccordement deviendra obligatoire dans les deux années suivant la mise en service

du réseau, prévue, a priori, en octobre prochain. L'objectif est que l'ensemble du dispositif soit opérationnel avant le début de la haute saison. Une campagne de diagnostic gratuit des fosses septiques sera menée en parallèle. La majorité d'entre elles ayant été installées il y a plus de trente ans, leur vérification est nécessaire. Une fosse septique non conforme doit être remplacée, soit un coût pouvant atteindre environ 12 000 €... nettement plus onéreux que le raccordement au réseau public.

QUI PAIE QUOI ?

La création du réseau, qui s'étend du cimetière jusqu'à l'hôtel L'Esplanade et dessert l'intérieur de Grand Case, représente un investissement de

5 M€, financé par l'EEASM. Seuls les travaux reliant l'habitation, la copropriété ou le commerce à la boîte de branchement restent à la charge de l'usager.

Pour se raccorder, les personnes concernées doivent se rapprocher de l'EEASM et remplir un formulaire de demande (en scannant un QR code ou directement sur www.eeasm.org/).

Un plombier agréé peut ensuite procéder à la déconnexion de la fosse septique et au raccordement au réseau. Le coût de l'intervention peut varier en fonction du professionnel choisi et de la distance séparant le point d'évacuation de la propriété du réseau public. Pour les particuliers, un dispositif d'accompagnement financier, calculé en fonction des revenus du foyer, est actuellement à l'étude.

L'association des restaurateurs a également été informée du dispositif. Les professionnels sont soumis aux mêmes obligations que les particuliers, et plusieurs d'entre eux ont déjà entrepris les démarches. Pour les restaurateurs, le coût du raccordement s'avère en effet moins élevé que celui des vidanges par camion-citerne.

Une fois totalement opérationnel, ce nouveau réseau devrait contribuer à améliorer la qualité des eaux de baignade. La plage de Grand Case est aujourd'hui la seule de Saint-Martin dont la qualité de l'eau n'est pas encore classée « excellente ».

A.B

Véhicules abandonnés : le grand nettoyage commence

La Collectivité de Saint-Martin a lancé, jeudi 23 juillet à Sandy Ground, une première opération d'enlèvement de véhicules hors d'usage sur la voie publique. Une centaine d'épaves ont déjà été recensées sur la partie française de l'île et seront bientôt retirées.

Libérer et sécuriser l'espace public, tel est l'objectif de l'opération lancée par la Collectivité. Menée par la Police territoriale et la Direction de l'environnement, elle va permettre de retirer 24 véhicules hors d'usage (VHU) dans les rues de Sandy Ground. Sans roues, dépourvues de pare-brise ou de plaques d'immatriculation, ces voitures occupent des places de stationnement, gênent les déplacements sur les trottoirs et peuvent devenir des lieux où prolifèrent les moustiques. Leur présence représente également un risque durant la saison cyclonique, car en cas de vents violents, certaines pièces peuvent se transformer en projectiles.

UNE CENTAINE D'AUTOMOBILES RECENSÉES

Sur le domaine public, une centaine de véhicules hors d'usage ont déjà été identifiés. Après Sandy Ground, les opérations doivent se poursuivre à Colombier, à Quartier d'Orléans, puis sur l'ensemble de l'île. Sur le terrain, les agents de la Police territoriale sont chargés de localiser les véhicules hors d'usage, de constater leur état et de rechercher leurs propriétaires lorsque ceux-ci peuvent être identifiés. Lorsque les forces de l'ordre trouvent le propriétaire, la Collectivité engage une procédure de mise en demeure conformément à la réglementation en vigueur. Celui-ci dispose alors d'un délai de 15 jours pour procéder à l'enlèvement de son véhicule ou prendre les mesures nécessaires pour régulariser sa situation. À l'issue de ce délai et en

l'absence d'action du propriétaire, la Collectivité intervient pour faire retirer le VHU de la voie publique.

UNE PRISE EN CHARGE JUSQU'À LA DESTRUCTION

Une fois identifiés et marqués par la Police territoriale, les véhicules sont retirés par un prestataire spécialisé. Celui-ci achemine ensuite les épaves vers l'éco-site de Grandes Cayes afin qu'elles soient dépolluées, traitées et détruites par une filière agréée. À l'initiative de cette démarche, la Collectivité est accompagnée par l'éco-organisme « Je Recycle Mon Véhicule », qui participe à la prise en charge des coûts liés à l'enlèvement, à la dépollution et au traitement des épaves. Les propriétaires de VHU situés sur des terrains privés peuvent eux aussi solliciter gratuitement l'éco-organisme. Une procédure distincte de celle appliquée sur la voie publique leur permet de faire enlever et traiter leur véhicule.

Pour Bernadette Davis, deuxième vice-présidente de la Collectivité, cette opération s'inscrit dans la continuité des campagnes de propreté menées depuis plusieurs années. Malgré une collecte des déchets organisée « sept jours sur sept », argumente-t-elle, les dépôts sauvages et les épaves restent nombreux sur le territoire. La Collectivité entend alors améliorer le cadre de vie et espère renforcer la responsabilisation de chacun.

L.G



(Communiqués)

COLLECTIVITÉ : TGCA, IS, droit de licence et contribution des patentes

Les imprimés déclaratifs ne seront plus distribués dans les boîtes aux lettres. Les professionnels sont invités à télécharger les formulaires pour la déclaration de la TGCA, de l'impôt sur les sociétés (IS) et du Droit de Licence et Contribution des Patentes (DLCP), sur le site dédié à la fiscalité de Saint-Martin, afin de remplir leurs obligations dans les délais requis : <https://www.impots-saint-martin.fr/>
Informations : Pôle fiscal au 05 90 29 25 71 ou pôle recouvrement : 05 90 29 06 26

PRÉFECTURE : fermeture des services le 29 juillet

Le bureau de l'accueil du public de la préfecture de Saint-Barthélemy et Saint-Martin sera exceptionnellement fermé ce mercredi 29 juillet 2026. Le service reprendra dès le jeudi 30 juillet 2026, aux horaires habituels. Les horaires d'ouverture sont disponibles sur : www.saint-barth-saint-martin.gouv.fr/Outils/Horaires-et-coordonnees

Tareek : rencontre avec un « Papa solo »

Tareek, c'est un condensé d'humour, de gentillesse et de bienveillance. Un peu hors norme dans le paysage humoristique français, il élève seul sa fille depuis qu'elle a six mois et partage régulièrement avec elle de petits moments de complicité sur les réseaux sociaux. Une aventure qu'il raconte dans son spectacle « Papa solo ». Avant ses deux représentations au théâtre La Chapelle, les 31 juillet et 1er août*, on a voulu en savoir un peu plus.

• Comment cette tournée antillaise a-t-elle pris forme ?

Je suis déjà venu dans les Antilles pour des plateaux « multi-artistes », mais c'est ma première tournée en solo. C'était quelque chose que j'avais envie de faire depuis longtemps. Et voilà, quatre dates sont programmées : une en Guadeloupe, une en Martinique et deux à Saint-Martin. Pour Saint-Martin, on avait lancé la date, et on n'avait même pas encore lancé la communication que la moitié des places était vendue. On a donc décidé d'ajouter une deuxième représentation. Maintenant, il n'y a plus qu'à faire le taf !

• Et le taf, c'est l'histoire de votre vie ?

En fait, j'élève ma fille depuis qu'elle a six mois et aujourd'hui, elle a 13 ans. On a vécu toute une aventure ensemble et c'est ce que je raconte sur scène. Maintenant, elle est un peu plus regardante sur les sketches, et elle m'aide aussi, notamment sur les expressions des ados, si ça ne va pas elle me recadre. Elle est un peu co-auteur du spectacle, même si ce métier ne l'intéresse pas du tout. Pendant 1h20, je raconte toute cette période, mon divorce, ma vie de père et d'homme après la séparation, mais aussi toute la complexité d'élever seul un enfant surtout quand c'est une petite fille. Ce sont deux univers et deux énergies totalement différents. Je m'adapte.

• On peut concilier confession intime et humour ?

Je raconte en effet beaucoup de choses qui me sont arrivées et qui sont très intimes. J'ai dû apprendre à être papa et à me débrouiller tout seul, mais j'ai aussi pris l'habitude d'emmener ma fille partout, que ce soit en spectacle, sur les plateaux, à l'étranger, en tournée. Cela n'est plus compliqué pour moi. Et pour elle, c'est le métier de papa, c'est tout. Et quelque part tout cela est drôle car je pense que les gens se reconnaissent un peu, même si ce n'est pas uniquement un spectacle pour les parents solos ou divorcés. Il y a des mécanismes de choses qui arrivent, même quand on est en couple. Personne n'est exclu. Venez découvrir la vie d'un papa maladroit et vous allez passer un moment inoubliable, car il y a aussi beaucoup d'interactions avec le public et quelques moments d'impro. Mais que l'on se rassure, je ne vanne pas le public, je pose juste des questions toujours avec bienveillance et beaucoup d'amour.

• L'actu après les vacances ?

C'est retour à Paris pour une grosse tournée dans la capitale et en province avec un nouveau spectacle qui va s'intituler « Grandir ensemble ». On va garder 20% du spectacle en cours, mais tout le reste sera nouveau. L'autre nouveauté de la rentrée, c'est le changement de producteur, je vais collaborer avec Arthur. C'est une belle aventure en perspective avec beaucoup d'émissions télé pour TF1. On va reprendre « Vendredi tout est permis » à la rentrée, « Le Grand Concours ». En août, il y aura aussi la diffusion de l'émission « le dernier cercle », mais je ne vous dis pas jusqu'où je suis arrivé...



ture, le calme... Saint-Martin est vraiment une île que j'aime beaucoup. On pense déjà à revenir en décembre et pourquoi pas un jour y rester plus longtemps... ma fille est d'accord !

Propos recueillis par Ann Bouard

* Représentations : vendredi 31 juillet et samedi 1er août à 20h. Billet (40€) en vente sur <https://www.bizouk.com/.../tareek-a-saint-martin/123529>



LES PROMOTIONS D'ÉTÉ

2025 Volkswagen Polo Highline

Maintenant Seulement **17,390€**

À Partir de **230€ P/M**



3,300€
de Réduction

2026 Volkswagen Virtus Highline

Maintenant Seulement **17,850€**

À Partir de **236€ P/M**



3,300€
de Réduction

2025 Volkswagen Nivus Comfortline

Maintenant Seulement **18,750€**

À Partir de **248€ P/M**



2,800€
de Réduction

2026 Volkswagen T-Cross Comfortline

Maintenant Seulement **19,990€**

À Partir de **265€ P/M**



2,500€
de Réduction

2025 Volkswagen Taos Highline

Maintenant Seulement **25,890€**

À Partir de **343€ P/M**



4,500€
de Réduction

JE VENDS TOUT ! DÉPART DE L'ÎLE

- Canapé-lit
- Clic-clac – Fauteuil – Armoires
- TV – Literie – Frigo
- Vaisselle – Table teck
- Table basse – Chaise longue

- Matériel bateau (ceintures, bouées, chaîne – ski – corde à ski...)
- Outillage : perceuse, scie circulaire, scie sauteuse
- Perfo... – Matériel électrique...



Et bien plus encore ! N'hésitez pas à venir voir.

VISIBLE À LA BAIE NETTLÉ ENTRE LE 5 AOÛT ET LE 9 AOÛT

TÉL. : 06 90 63 23 33 ou 06 60 23 33 33

97150

édité par la société Empreinte SXM
4 ZAC de Bellevue - 97150 Saint-Martin

E-mail : empreintesxm@orange.fr
Tél : 0590 27 74 61 - www.le97150.fr
Impression : DAILY HERALD
4000 exemplaires
N° ISSN 2553-4297 - N° CPPAP 0524C94898

DIRECTEUR DE PUBLICATION :
Slobodan Milovanovic

FRAIS D'IMMATRICULATION, TGCA, ET CARTE GRISE INCLUS! 1ÈRE RÉVISION OFFERTE!

VALABLE SUR PROFORMA UNIQUEMENT DU 9 JUIN AU 31 JUILLET 2026. REMISES APPLICABLES SUR CERTAINS MODÈLES SEULEMENT.

223 RUE DE HOLLANDE, GALISBAY • TEL: +011 (590) 52 88 01 • WWW.MOTORWORLDGROUPSKM.COM

DIRECTEUR COMMERCIAL - ERIC "RICO" TASSO: 0690 88 52 49 | CONSEILLER DE VENTE - VERA ALEXANDER: 0690 44 27 21

Deuxième édition réussie pour le SXM Esport Festival

Samedi 25 juillet avait lieu la deuxième édition du SXM Esport Festival à la Halle des Sports du stade Jean-Louis Vanterpool. Un événement qui a mis à l'honneur les jeux vidéo, le sport et la santé.



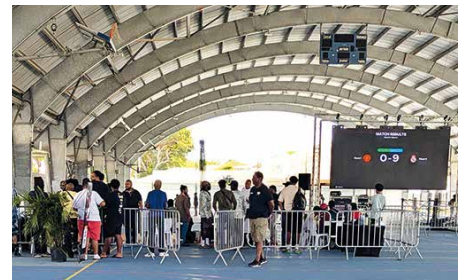
Le week-end dernier, les manettes ont chauffé à Marigot. Organisé par l'association ANIS Saint-Martin, le SXM Esport Festival a fait son retour après une première édition en 2022. Cette journée entièrement gratuite a été mise en place avec le soutien d'Orange, de la Collectivité, de l'État et du Comité territorial olympique et sportif. Au total, 68 compétiteurs, répartis dans les catégories adultes et enfants, ont pris part à un tournoi autour des jeux : FC 26, Smash Bros et Tekken 8. Les participants ont tenté de décrocher le titre de champion de Saint-Martin et les meilleurs joueurs se sont partagé près de 2 000 € de récompenses. Parmi les compétiteurs, Luciano, quinze ans et Alan, quatorze ans, footballeurs sur un terrain et joueurs de FC 26 devant un écran. « Ces derniers jours je n'ai joué qu'à ce jeu pour me préparer au tournoi », témoigne le premier. « C'est notre jeu préféré, j'y joue depuis cinq ans », précise le second. Pour ANIS Saint-Martin, l'objectif de ce tournoi dépassait

la simple découverte de l'esport. L'association souhaite aujourd'hui installer durablement cette pratique sur le territoire, multiplier les rendez-vous au cours de l'année et repérer des joueurs. « Nous voulons identifier les jeunes qui ont du potentiel, leur permettre de progresser et de participer, à terme, à des compétitions nationales ou internationales », explique Jerry Desbonnes, cofondateur, chef de projet et trésorier de l'association ANIS Saint-Martin.

UNE JOURNÉE ENTRE COMPÉTITION, SPORT ET SPECTACLE

Au-delà des écrans, les organisateurs ont souhaité proposer une manifestation festive et éducative. Six ateliers, parmi lesquels des démonstrations, des quiz interactifs et plusieurs initiations sportives ont rythmé la journée. La boxe et le basket ont notamment été mis à l'honneur grâce au partenariat avec le Comité territorial olympique et sportif. « C'est la première fois que nous participons à un événement consacré à l'esport », témoigne Mahdi Brignone, membre de l'équipe d'encadrants au sein du club Sandy Ground Super Stars Boxing Association. Sur le ring, la structure proposait des ateliers de découverte accessibles à tous. Pour sa part, l'association Soualiga Capoeira réalisait des démonstrations pour présenter la

discipline. « Notre pratique mêle art martial et danse. Elle permet de développer la conscience du corps, le rapport au rythme ou encore à la musique. On retrouve certains mouvements de capoeira dans le jeu Tekken 8 », explique Jacques Heemskerk, directeur et professeur au sein du club basé sur la partie hollandaise de l'île. Une passerelle entre sport et esport voulue par les organisateurs de l'événement. La santé et la prévention ont également trouvé leur place dans le programme. L'association Saint-Martin Santé a sensibilisé les visiteurs à la nutrition et aux risques liés à la sédentarité. Un bon moyen



de changer le regard sur l'esport et de faire de cet événement le point de départ d'une structuration de la filière sur l'île. **L.G**

Sébastien Quillère récompensé aux Caribbean Baking Awards

Pour la troisième édition des Caribbean Baking Awards, organisée le week-end dernier, 64 candidats étaient nommés dans une vingtaine de catégories. Sébastien Quillère a reçu le prix Best Café & Best Pastry Spot of the Year.



Les Caribbean Baking Awards mettent en lumière les talents caribéens de la boulangerie et de la pâtisserie. Placée sous le thème « Une Caraïbe – Une scène – Une célébration gourmande », la troisième édition s'est déroulée les 25 et 26 juillet à l'Allee Convention Center, à Sint Maarten.

Cette année, 64 nominés venus de toute la Caraïbe (Anguilla, Curaçao, la Barbade, Antigua-et-Barbuda, les Bahamas, Trinité-et-Tobago, Sint Maarten...), étaient en lice pour décrocher un trophée dans l'une des

vingt catégories du concours. Seul représentant de la partie française, Sébastien Quillère était nominé dans quatre catégories : meilleur pâtissier, meilleur chocolatier, pâtissier innovant et meilleur boulanger.

Lors de la soirée de gala, il a reçu le prix du meilleur café et de la meilleure pâtisserie de l'année. Une nouvelle consécration pour le maître pâtissier-chocolatier installé à Mont Vernon. **A.B**

Motorworld présente les nouveaux modèles Audi Q3 & Q5

Samedi 25 juillet, Motorworld présentait dans son showroom de Cole Bay la nouvelle génération 2027 des Audi Q3, Q3 Sportback, Q5 et Q5 Sportback. Une soirée destinée aux propriétaires de la marque et aux amateurs d'automobiles allemandes de Saint-Martin et Sint Maarten.

Cette soirée promotionnelle répondait à un objectif clair : replacer la marque Audi au premier plan dans un marché où les constructeurs chinois gagnent du terrain. « Nous voulons redorer le blason Audi en nous appuyant sur le design des modèles et la réputation du groupe Audi-Volkswagen », résume Éric Tasso, directeur commercial de Motorworld pour la partie française de l'île. La soirée, accessible uniquement sur invitation, mettait en avant quatre modèles du millésime 2027, proposés avec plusieurs niveaux de finition. Selon les versions, les Q3 peuvent notamment être équipés d'un régulateur de vitesse adaptatif, d'une aide automatique au stationnement ou encore d'une surveillance des angles morts. Plus haut de gamme, le Q5 mise aussi sur un habitacle davantage numérisé, avec un écran panoramique incurvé et une ambiance lumineuse personnalisable. Côté tarifs, le Q3 est affiché à partir de 48 000 €, tandis que sa version Sportback débute à 56 000 €. Plus spacieux, le Q5 démarre à 59 000 €. La version Q5 Sportback Exclusive est annoncée à 62 000 €.



« Sur les sept véhicules disponibles actuellement, cinq sont déjà vendus », souligne Éric Tasso. Une quinzaine d'autres exemplaires sont attendus sur commande dans les prochaines semaines, avec des livraisons prévues d'ici un à deux mois. Un signal encourageant pour le distributeur, qui cherche à fidéliser une clientèle attachée aux marques allemandes. Le concessionnaire Motorworld couvre une large partie du marché automobile régional, notamment à Saint-Martin, Sint Maarten, Saint-Barthélemy et Saint-Eustache. Ce type de lancement est désormais organisé régulièrement afin de fidéliser la clientèle et promouvoir les nouveaux modèles. Le groupe indépendant distribue également des marques comme Volkswagen, Hyundai, Honda, Mazda, Jeep ou encore Ford.

Au revoir FRANCK



TU ES PARTI TROP TÔT...
Ce 15 juillet 2026

Tu nous manques déjà.

Un hommage lui sera rendu ce vendredi 31 juillet
à partir de 16h au bistro de la mer.



LA TOURNÉE DE MIMI

POUR VOS BONNES SOIRÉES ANIMÉES...

AU LOTUS CLUB (Simpson Bay)

Le Night-Club vous propose tous les mercredis sa 'Girls Night Out' avec Dj Perfect & Kembe, puis le vendredi 31 juillet sa 'About Last Night' avec les Dj's Perfect, Tryss & Eyedol, et samedi 1er août sa 'Hip Hop Party' avec les Dj's Blaze, Prince & Tryss,



AU SOGGY DOLLAR (Simpson Bay)

Le Bar-Club vous invite pour ses soirées dès 19h, le mardi 'Latin Night' avec Latin Sugar Band & Dj Euro, mercredi 'Ladies Night' avec Dj EM, jeudi 'Throwback' Dj EM, le vendredi 'Fridazz' Dj Bossman & EM, samedi soirée 'Signatures' avec Dj EM, et dimanche la 'Reggae Night' avec Percy Rankin et Bunfire Band.



A SXM TAVERN (Simpson Bay)

Ce Sports-Bar qui est ouvert tous les jours (fermé lundi & mardi fin juillet), vous propose ses spéciaux à la carte Snack, table de Billard, fléchettes, Corn Hole, et diffuse également tous les sports sur 4 écrans avec en Football les matches amicaux avant la reprise des championnats mi-août, et les compétitions internationales.

AU HUPPEL THE PUB (Simpson Bay)

Le Sports & Music Bar lundis 'vous rappelle

tous les vendredis dès 20h sa soirée 'Karaoké' avec Greg, puis tous les lundis dès 20h du Rock-Soul' avec le groupe Melting Pot & ses invités, sans oublier tous les jours sur 4 écrans vos RDV sportifs et le mercredi 5 août votre 'Indonesian Buffet'.



AU RAINBOW CAFE (Grand Case)

Le Beach-Bar-Restaurant vous propose de 16h à 22h de chaudes animations musicales en soirées avec le samedi les Dj's Peter Sweet, Soleben & invités plus danseurs et Shows, puis le dimanche avec un Guest Dj très attendu.



AU NOWHERE SPECIAL (Simpson Bay)

Le Rum Bar & Restaurant vous attend à ses soirées, le jeudi Speciale Ladies Night' avec Roxsy & Krg band plus Dj's, le vendredi 'Reggae' avec Rémo & Dj's, le samedi 'Special Saturday' avec Royalty & Krg Band & Dj's, puis le dimanche 'Sunday Madness' avec les Dj's Sexer, Kembe, Kenzz, Thony, Daddy et Siw'Ro.



AU RANCHO DEL SOL

(Route Baie Orientale)

Le Bar-Restaurant vous attend tous les jeudis pour du 'Groove'n Vibes' dès 19h avec Amin & Co.



AU CAPTAIN FRENCHY (Grand Case)

Le Beach-Restaurant vous propose tous les samedis de 19h à 23h son ambiance 'Années 80' avec Dj Alex et le dimanche 2 août à sa grande 'Beach Party' dès 18h avec Fire Show et les Dj's Prince, Classy D, Eyedol, Speyenol & en Guest Dj Daboyz.

AU TORTUGA (Maho Beach)

Le Bar-Restaurant organise des soirées musicales dès 18h, le mardi 'Ladies Night' avec la chanteuse Cyndel, mercredi avec Arlington, jeudi la chanteuse Sol, vendredi avec Shantilla, samedi la Dj Gretka B, dimanche The Mojitos 'Havana Night', puis lundi avec Michellee Parris.



LE LIVING ROOM (Porto Cupecoy)

Ce Bar-Restaurant sur la place Porto de Cupecoy est ouvert du lundi au dimanche de 17h à 1h, pour vous proposer une savoureuse cuisine Provençale & Catalane avec son chef Stéphane, ainsi que profiter de nombreuses animations en fin de semaine avec les Dj's Party dès 21h et tous

les dimanches de tenter votre chance au 'Happy Sunday'.

AU JAVA (Grand Case)

Le Bar-Restaurant vous propose tous les soirs ses 'Dj Set' avec Tom Valen, avec les jeudis sa 'Latina Night', les vendredis avec Scud & Frédo 18h/21h et le samedi Dj Valen et ses invités. Notez également le 'Java fait son Shatta' le samedi 1er Août de 21h à 1h avec les Dj's Maestro, Classy D, Kembe, Eyedol & Speyenol.

A L'OASIS (Oyster Pond)

Le Restaurant vous attend tous les jeudis à son 'After Work' dès 18h avec Jean Michel guitare-chant.



AU KARAKTER (Simpson Bay)

Le Beach-Bar-Restaurant vous propose le dimanche dès 15h son 'Adeptive Sundays' avec les Dj's Leo, Mister T & Nicolas Barcel.

AU MARY'S BOON RESORT

(Simpson Bay).

Le Beach-Restaurant vous propose 7/7 son Lunch & Dinner, avec 'Specials Every Day', tous les Week-ends 'Sexy Saturday' dès 12h avec Dj Sigma et le dimanche sa 'Beach Party' avec Dj Gringo de 13h à 18h.



SOGGY DOLLAR BAR
EVERY TUESDAY
The Biggest LATIN Night
WE ARE CELEBRATING COLOMBIA INDEPENDENCE DAY!
ENTERTAINMENT BY **LATIN Sugar BAND**
DJ EURO
Salsa & Rhythm
PARTY STARTS AT 7:00PM
21+ NO COVER
\$2 AMSEL/DESPERADO + \$10.00 BAY

SOGGY DOLLAR BAR
EVERY WEDNESDAY
Ladies Night
WE SUGGY
FREE SHOTS FOR THE LADIES - 8:30PM
\$6 MARGARITAS + \$6 TEQUILA SUNRISE

SOGGY DOLLAR BAR
THROWBACK Thursday
2 FOR JACK DANIEL 7 MILES
2 FOR JACK DANIEL RUM SHOTS
21+ FREE ENTRY - PARTY STARTS AT 8:30PM

SOGGY DOLLAR BAR
FRIDAYS
FREE ENTRY
DRINKS SPECIALS
2 FOR 1 RUM PUNCH
DRINKS FROM 8PM
SPECIAL MUSIC BY **DJ EM**
18+

HUPPEL THE PUB
SPORTS & MUSIC BAR
ESTD 2003
SINT MAARTEN
VEND. 31 JUILLET DÈS 20H
(KARAOKÉ) GREG
DÈS LE 5 AOÛT
BUFFET
INDONÉSIE
Indonesian BUFFET
\$35 pp
Limited availability
Please RSV
TOUS LES LUNDIS
DE 20H À 23H
5 TV SCREENS
TOUS LES SPORTS
AMERICAINS (MLS, NFL, NFL) 7/7
LIVE MUSIC MELTING POT - ON MONDAYS 8pm - 11pm
WELFARE ROAD 68, SIMPSON BAY SINT MAARTEN TEL (721) 544 6060

SXM TAVERN
BAR - LIVE TV SPORT - DARTS - POOL - BELGIAN BEER
TABLE DE BILLARD
FLÉCHETTES
CHOIX DE BIÈRES
COCKTAILS
SPÉCIAUX
CARTE SNACK
HAPPY HOUR
4PM
6PM
À SIMPSON BAY
RETRANSMISSION DE
TOUS LES SPORTS SUR 5TV
FOOTBALL
MATCHES AMICAUX
NATATION
CHAMPIONNATS D'EUROPE
ATHLÉTISME
CHAMPIONNATS D'EUROPE
RUGBY & AUTRES
FERMÉ LES LUNDIS
& MARDIS
EN JUILLET
OUVERT TOUS LES JOURS À PARTIR DE 10H (FERMÉ LE LUNDI)
À SIMPSON BAY (ENTRE TAP & STILL ET CAPTAIN SHACK)

WWW.SOGGYDOLLARSXM.COM

SOGGYDOLLARBAR SOGGYDOLLARSXM CLUBSDB-SXM



THIS THURSDAY
X 10 POINTS !!!

**YOU EARN 10 TIMES
YOUR POINTS**



VEGAS CASINO - COLE BAY - SINT MAARTEN

WWW.STARZCASINOS.COM | @STARZCITYGROUP

OUVERT 7/7 - 24H / 24H